

# Amtliche Bekanntmachungen der Stadt Völklingen

Ausgabe 46/2023



13.11.2023

## Inhalt

- **Sitzung des Orsrates des Gemeindebezirkes Lauterbach am Mittwoch, den 15.11.2023**
- **Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung am Donnerstag, den 16.11.2023**
- **Ausschuss für Umwelt und Verkehr am Donnerstag, den 16.11.2023**
- **Sitzung des Hauptausschusses am Donnerstag, den 16.11.2023**

Die „Amtlichen Bekanntmachungen der Stadt Völklingen“ erscheinen in der Regel freitags

Geltungsbereich ist das Gebiet der Stadt Völklingen

Weitere Informationen über kostenfreie Bezugs- und Zugriffsmöglichkeiten erhalten Sie unter [voelklingen.de/amtliche\\_bekanntmachungen](http://voelklingen.de/amtliche_bekanntmachungen)



# Öffentliche Bekanntmachung

---

Es findet eine Sitzung des Orsrates des Gemeindebezirkes Lauterbach am Mittwoch den 15.11.2023 um 18:30 Uhr, Ort: AWO-Café (Schulgebäude), Fröbelstraße 14, 66333 Völklingen-Lauterbach statt.

## Tagesordnung:

### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;  
Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“
- 2.1 Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;  
Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“
- 3 Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;  
Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“
- 4 Sitzungstermine 2024 bis Juni
- 5 Mitteilungen und Anfragen

### Nichtöffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Mitteilungen und Anfragen

Erik Roskothen



An alle Mitglieder  
**des Ausschusses für Stadtentwicklung**

## Einladung

---

Völklingen, 14.11.2023

Sehr geehrte Damen und Herren,

ich lade Sie zur **Sitzung des Ausschusses für Stadtentwicklung** freundlich ein.

---

**Sitzungstermin:** Donnerstag, **16.11.2023, 16:30 Uhr**

**Ort, Raum:** Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Großer Saal

---

## Tagesordnung:

### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Landesentwicklungsplan Saarland 2030 2023/1949  
  
Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der in ihren Belangen berührten öffentlichen Stellen gem. § 3 Saarländisches Landesplanungsgesetz (SLPG) i. V. m. § 9 Raumordnungsgesetz (ROG)
- 3 Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange 2023/2041  
gem. § 4 Abs. 2 BauGB  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;  
Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“

3. Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange  
1 gem. § 4 Abs. 2 BauGB 2023/2041-001  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;  
Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn  
für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes  
„Industriegebiet Linsler Feld“
- 4 Mitteilungen und Anfragen

### **Nichtöffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der  
Tagesordnung
- 2 Mitteilungen und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

Christiane Blatt

## Die Oberbürgermeisterin

als Vorsitzende des Rates der Stadt Völklingen  
– Verwaltungsmanagement –



An alle Mitglieder  
**des Ausschusses für Umwelt und Verkehr**

# Einladung

---

Völklingen, 14.11.2023

Sehr geehrte Damen und Herren,

ich lade Sie zur **Ausschuss für Umwelt und Verkehr** freundlich ein.

---

**Sitzungstermin:** Donnerstag, **16.11.2023, 16:30 Uhr**

**Ort, Raum:** Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Großer Saal

---

## Tagesordnung:

### Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der öffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Landesentwicklungsplan Saarland 2030 2023/1949  
  
Beteiligung der Öffentlichkeit sowie der in ihren Belangen berührten öffentlichen Stellen gem. § 3 Saarländisches Landesplanungsgesetz (SLPG) i. V. m. § 9 Raumordnungsgesetz (ROG)
- 3 Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange 2023/2041  
gem. § 4 Abs. 2 BauGB  
Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;

Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“

- |    |  |            |
|----|--|------------|
| 3. | Gemeinde Überherrn: Beteiligung der Träger öffentlicher Belange  | 2023/2041- |
| 1  | gem. § 4 Abs. 2 BauGB<br>Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Industriegebiet Linsler Feld“;<br>Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Überherrn für den Geltungsbereich des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes „Industriegebiet Linsler Feld“ | 001        |
| 4  | Mitteilungen und Anfragen  |            |

### **Nichtöffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
  
- 2 Mitteilungen und Anfragen

Mit freundlichen Grüßen

Christiane Blatt



# Öffentliche Bekanntmachung

---

Es findet eine Sitzung des Hauptausschusses am Donnerstag den 16.11.2023 um 17:30 Uhr,  
Ort: Neues Rathaus, Rathausplatz, 66333 Völklingen, Saal 1 statt.

## Tagesordnung:

### Nichtöffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der nichtöffentlichen Sitzung und Feststellung der Tagesordnung
- 2 Beratung des Haushaltsentwurfes 2024
- 3 Wirtschaftsplan 2024 des Zweckverbandes Entsorgungsverband Saar (EVS)
- 4 Wirtschaftsplan 2024 des Sondervermögens "Abwasserbeseitigung"
- 5 Konzernangelegenheiten
- 6 Änderung der Badeentgeltordnung, Anpassung der Badeentgelte
- 6.1 Änderung der Badeentgeltordnung, Anpassung der Badeentgelte
- 7 Optimierungs- und Einsparmöglichkeiten im Bereich Friedhöfe und Bestattungsangelegenheiten
- 8 Satzung zur 3. Änderung der Satzung der Mittelstadt Völklingen über die Erhebung von Benutzungsgebühren für die Inanspruchnahme der öffentlichen Abwasseranlage (Abwassergebührensatzung - AGS -)
- 9 Kanalsanierung "Brahmsstraße" und "Am Deutschen Bann" in VK-Ludweiler  
hier: Überplanmäßige Ausgaben
- 10 Gebäude Feuerwehr Fürstenhausen
- 10.1 Gebäude Feuerwehr Fürstenhausen
- 11 Mittelbereitstellung für den Kauf einer semi-stationären Geschwindigkeitsmessanlage
- 12 Beförderung einer Beamtin
- 13 Beförderung eines Beamten
- 14 Einstellung von Auszubildenden im Jahr 2024  
hier: Praxisintegrierte dualisierte Ausbildung zum Erzieher/zur Erzieherin

- 15 Einstellung von Auszubildenden im Jahr 2024  
hier: Dualer Studiengang Wirtschaftsinformatik
- 16 Mitteilungen und Anfragen

Oberbürgermeisterin Christiane Blatt